

de Ventil  
fr Vanne  
en Valve  
it Valvola  
es Válvula  
sv Ventil  
nl Afsluiter

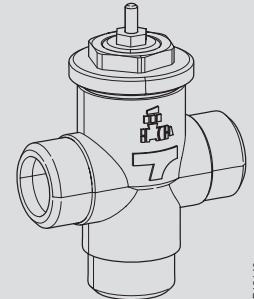
de Montagevorschrift  
fr Instruction de montage  
en Fitting instructions  
it Istruzioni di montaggio  
es Instrucciones de montaje  
sv Monteringanvisning  
nl Montagevoorschrift



de Installationsanweisung für die Fachkraft / den Monteur  
en Installation instructions for the technician  
fr Notice d'installation pour le spécialiste / le monteur  
es Instrucciones de instalación para el técnico  
it Informazioni per il personale specializzato di montaggio  
sv Installationsinstruktion för fackman / installatör  
nl Installatie aanwijzing voor de vakman / monteur

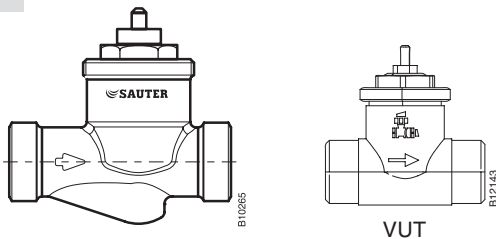


PN16



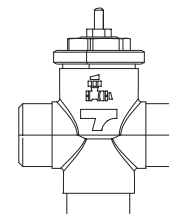
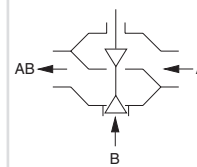
B12140

1a

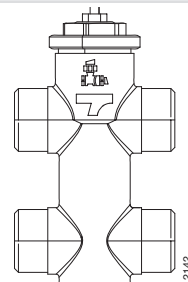


VUT

1b



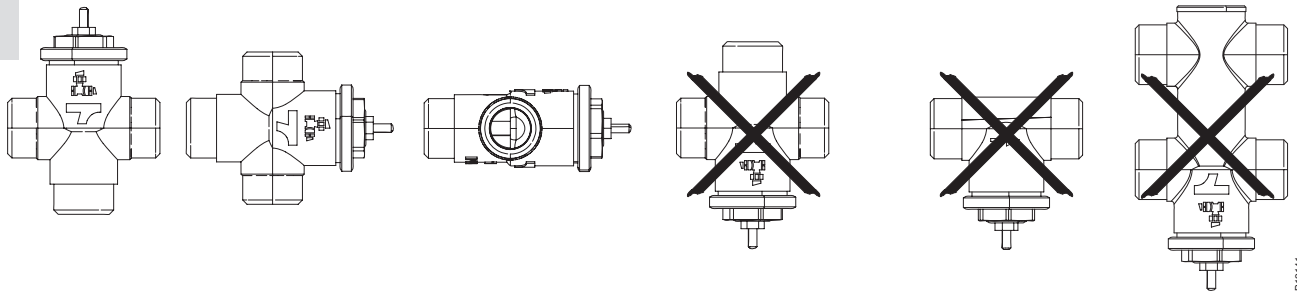
BUT..2..



BUT..4..

B12142

2



B12141



de Einstellungen  
fr Réglage du débit  
en Flow setting  
it Regolazione di portata  
es Ajuste de caudal  
sv Flödesinställning  
nl Doorstroominstelling

	1	2	3	4	5	
	[m³/h]					
VUT010F220	0.3	0.44	0.52	0.54	0.57	0.6
VUT010F210	0	0.25	0.45	0.65	0.87	1.0
VUT010F200	0	0.66	1	1.29	1.47	1.6
VUT015F210	0.2	1.14	1.95	2.28	2.47	2.5
VUT015F200	1.11	1.94	2.57	2.93	3.14	3.2
VUT020F200*			-*			4.5*



de [www.sauter-controls.com](http://www.sauter-controls.com) ➔ Produkte ➔ MD Datenblatt.  
fr [www.sauter-controls.com](http://www.sauter-controls.com) ➔ Produits ➔ Fiche MD.  
en [www.sauter-controls.com](http://www.sauter-controls.com) ➔ Products ➔ MD Datasheet.  
it [www.sauter-controls.com](http://www.sauter-controls.com) ➔ Products ➔ MD Datasheet.  
es [www.sauter-controls.com](http://www.sauter-controls.com) ➔ Products ➔ MD Datasheet.  
sv [www.sauter-controls.com](http://www.sauter-controls.com) ➔ Products ➔ MD Datasheet.  
nl [www.sauter-controls.com](http://www.sauter-controls.com) ➔ Products ➔ MD Datasheet.

\* de Eine  $k_{vs}$ -Einstellung ist bei diesem Typ nicht möglich.  
fr Il n'est pas possible de régler la valeur  $k_{vs}$  de ce modèle.  
en A  $k_{vs}$  setting is not possible with this type.  
it Per questo modello non è possibile la regolazione del valore  $k_{vs}$ .  
es En este tipo no es posible llevar a cabo un ajuste  $k_{vs}$ .  
sv Ingen  $k_{vs}$ -inställning kan göras på denna typ.  
nl Ingen  $k_{vs}$ -inställning kan göras på denna typ.

de Dokument aufbewahren  
fr Ce document est à conserver  
en Retain this document  
it Conservare il documento  
es Guardar el documento  
sv Spara dokumentationen  
nl Document bewaren

© SAUTER HeadOffice  
Fr. Sauter AG  
Im Surinam 55  
CH-4016 Basel  
Tel. +41 61 - 695 55 55  
Fax +41 61 - 695 55 10  
[www.sauter-controls.com](http://www.sauter-controls.com)  
[info@sauter-controls.com](mailto:info@sauter-controls.com)